



シンプルなおいしさ 本格スペイン料理を 気軽に味わう

長浜港近くにある「EL OCHO」。昨年オープンしたばかりの県内でもめずらしいスペイン料理の店。

今回はオーナシェフ・金沢淳さんオスシメのパエリアセット(2名様から・1人1,500円)をいただいた。

パエリア・エビのアヒージョ(オイル煮のこと)・タパス2皿(スペインオムレツと魚貝のマリネ)・サラダ・パン・コーヒー、そしてデザート2種というボリューム満点のセット。

エル オ チョ EL OCHO

●長浜市大島町36ビラレークサイド1階
●TEL:0749-63-7252
●定休日:火曜日
●営業時間:ランチ11:30~14:00
ディナー17:00~24:00
●結婚式、2次会、忘年会など20名様以上で貸切可能
詳しくは gaido.jp/0595

「Oh!Me」持参の方
ソフトドリンク1杯
プレゼント!
※有効期限:10/21(金)まで
※価格は税込のみ



味わえる。「スペイン料理はシンプルで日本人にもなじみやすい味付けです。ご家族で気軽に味わって欲しい」と金沢さん。家で作ってみたいという人にはレシピも教えてくれる。

他にも鶏肉のオープン焼モロッコ風(900円)なども人気。また牛の胃袋や豚の舌を使った珍しい料理も。夜はダイニングバーとして違った雰囲気か味わえる。

披露宴の二次会や忘年会などの貸切パーティーも可能(20名以上・要予約)。陽気な陽射しを思い浮かべながらスペイン料理を味わってみよう。(取材・田中)

街角情報

詳しくは gaido.jp/0596

食欲の秋! アグリパークで秋を満喫!



竜王町山之上にある「アグリパーク竜王」。自然や動物たちと触れ合える体験交流型農業公園である。

園内には「ふれあい動物広場」や、歴史資料館、研修施設、ボート乗り場等があり、一日中たわぶり遊べる。

これからの季節はサツマイモ掘りが人気。土と格闘しながら掘りおこし、大きい芋を掘り当てるのはちょっとした宝探し気分。もちろん掘りおこした芋は持って帰れるので、家族や友だちグループで挑戦したい。公園をぐるり

蒲生郡 竜王町
アグリパーク竜王



と囲むように広がるのは果樹園。今ならナシ狩りが楽しめる。青空のもと、もぎたてのナシは格別の味だ。

「アグリ工房ドラゴンママ」では竜王町近郊の農産物が加工・販売され、中でも焼ききたてパンやソフトクリーム・トマトジュースが人気。

隣接する産地直売店では、新鮮な野菜が安く販売され、つねにリピーターのお客さんでいっぱい。秋の味覚を楽しもう。(取材・福本)

お問い合わせ
アグリパーク竜王

●蒲生郡竜王町山之上6526番地
管理事務所 TEL:0748-57-1311
産地直売店 TEL:0748-57-0217
●定休日:月曜日(月曜日が祝日の場合火曜日)



近江パノラマ写真 85 志賀町 蓬莱山

標高1000mを超える山々が連なる比良山系。青い空と緑の山に誘われて蓬莱山を訪れた。写真は山頂から。ふもとまで晴れ渡る景色にまるで空に浮いているような気分。

草地に寝そべて空を見上げれば、日常のストレスもどこへやら。家族連れの楽しそうな話し声に、ほのぼのとした気分になった。

近江パノラマ写真はこちらから gaido.jp/0597

(撮影/北中)



街角情報

詳しくは gaido.jp/0598

琵琶湖八景 秋の竹生島を楽しもう!



琵琶湖の北部に位置し、西国三十三観音霊場第三十番札所として古くから親しまれている竹生島。周囲2

キロメートル、面積0.14平方キロメートル。島全体が緑におおわれ丸みを帯びた外観は、琵琶湖八景の一つにも数えられている。

島へは長浜港から高速船を利用して30分ほど。玄関口に降り立つと、高くそびえ立つ急斜面に緑が広がり、寺や神社が目に見え込んでくる。

竹生島といえはうこんじ。本堂へは「祈りの階段」と呼ばれる165段の階段を登る。本尊の大弁才天は日本三弁才天の一つで、年中参拝者が絶えない。入母屋造りの檜瓦葺きの建物は、さすが霊場という感じがする。他には竜神様に向かって土器を投げると願ひ事がかなうという「竜神拝所」や「船廊下」など見所も多く、風光明媚な景色も楽しめる。

参道脇には売店が並び、琵琶湖の名産品をはじめ、軽食や弁当などが販売されている。

信仰の島として歴史と伝統を刻んできた竹生島。秋の小旅行に出かけてみよう。(取材・佐藤)



お問い合わせ

びわ町観光協会
(びわ町役場産業振興課内)

東浅井郡びわ町港合645 TEL:0749-72-5255



オーミマリン
びわ湖
高速船わかあゆ号
乗船券!
10組20名様
プレゼント
※彦根港・飯浦港より出航
※有効期限:11/18(2/28(木))
● gaido.jp/0007

今が間に合う! おでかけカレンダー

開催中
12/15(木)
甲賀 2005年秋季特別展
中国 美の十字路展 -大唐文明への道-
きらびやかな国際文化「大唐文明」を生み出した、後漢(1~3世紀)から盛唐(8世紀)の作品群を楽しめます。
●場所:MIHO MUSEUM ●開館日:月曜(祝日の場合は翌日)
●開館時間:10:00~17:00(入館は午後4時まで)
●入館料:大人1,000円 高大生800円 小中生300円
●お問い合わせ:MIHO MUSEUM/0748-82-3411

10/7(金)
栗東 第21回日本文学コンクール第1位記念演奏会
八段悠子クラリネットトリサイタル
ピアノ:仲香織 チェロ:松崎安里子
作曲:N.ブルグミュラー クラリネットとピアノのための二重奏曲
F.プーランク ソナタ / E.イヴォン ソナタ
ブラームス クラリネット三重奏
●場所:栗東文化芸術会館さくら ●開演:19:00(開場18:30)
●入場料:前売1,500円 当日1,800円
●お問い合わせ:守山音楽連盟 山田/077-567-8577

10/12(水)
安土 Niklas Winter Quartet
北欧フィンランドから届いたクラシックジャズ
フィンランドと日本の奏者による意欲的なコラボレーション。
まったく異なるバックグラウンドを持つ同士の即興演奏から、自然に紡ぎ出される化学反応をお楽しみ下さい。
出演:ニクラス・ウィンター(ギター)/島秀行(ベース)
トニ・ボルセン(ドラム)/浜村昌子(ピアノ)
●場所:文芸セミニリヨ ●開演:19:00(開場18:30)
●入場料:全席自由 一般2,000円 学生1,000円
●お問い合わせ:文芸セミニリヨ/0748-46-6507

10/15(土)
大津 能オステージ「星島」をめぐる能探訪 PART.1
能にみる義経と周辺の人々
能に登場する義経と周辺の人々を琵琶の語りと仕舞を通して紹介します。出演:案内役・河村晴道(観世流シテ方)/琵琶「那須の与市」坂井旭舟(筑前琵琶奏者)/仕舞「橋弁慶」河村晴道・河村紀仁、「船弁慶」分林道治、「安宅」松野浩行、「屋島」河村晴道(いずれも観世流シテ方)
●場所:大津市伝統芸能会館 ●開演:13:30(開場13:00)
●入場料:1,500円 ※part1~3の3回通し券 5,000円あり
●今後の予定:part2 11/26公演(1,500円、10/12発売開始)
part3 11/18/17公演(3,000円、11/22発売開始)
●お問い合わせ:大津市伝統芸能会館/077-527-5236

●「読者プレゼントあり」お知らせマーク 詳細はプレゼントコーナーにGO!
●イベント情報は変更される場合があります。ご了承ください
●価格は全て税込みです gaido.jp/0007



Oh!Me おすすめ セレクション イチ押し情報BOX

結婚への祈り
当結婚相談所では結婚を願っている方々のため、信頼できるシステムでお世話しています。まずはお電話相談から!
(私共では年齢・学歴・婚歴は問いません。)
※深刻な方も特別相談承ります※
結婚者の声
以前は身近ばかり見て縁がなかったのですが入会後は縁が広くなり、今では優しい女性と出逢い、楽しく交際しています。
(蒲生町 38歳 男性・大津市 32歳 女性)
結婚情報 Priere フリエール
関西結婚情報グループ【滋賀支所】
☎0748-24-0100
東近江市八日市東本町6-9 マエダクリエニング店2階(緑町交差点びわこ銀行隣)

リサイクル & 新品 格安ショッスへようこそ!
リニューアルオープン!!
ブランド品も続々入荷!!
着物 帯 和装小物も揃ってます
Dior BVLGARI CHANEL Louis Vuitton Dior
Blossom
東浅井郡浅井町三田210-3
平日 10:30~18:30
土日祝日 11:00~18:30
※9月10日(土)は臨時休業します
※9月11日(日)は臨時休業します
TEL:0749-74-8322
ホームページ <http://www.tel0749.com/blossom/>

MOVEMENT 2005
Shiga MAIKO
SHIGA MANNICHI ADVERTISING COLLD